

Edelstahlkanne für fünf Tassen

# Kaffeemaschine

**bonavita**



Modelle:

BV1500TS-CEB und  
BV1500TS-CEV

**AUSSCHLIEBLICH  
FÜR DEN PRIVATEN  
GEBRAUCH**

Kundendienst-Telefon:  
001-206-388-1777

2 Jahre Garantie von  
[bonavitaworld.com](http://bonavitaworld.com)



- Einfache Handhabung
- Vorbrühzyklus einstellbar zur besseren Extraktion des frisch gerösteten Kaffees
- Großer Brausekopf erzielt gleichmäßige Sättigung des Kaffeepulvers
- Hochentwickeltes Heizprogramm
- Haltbare Thermoskanne aus Edelstahl

**BITTE HANDBUCH VOR GEBRAUCH DES GERÄTS DURCHLESEN UND GUT AUFBEWAHREN.**

# WICHTIGE SICHERHEITS- HINWEISE

Dieses Gerät ist ausschließlich für den privaten Gebrauch bestimmt. Bei Gebrauch dieses elektrischen Gerätes sollten stets grundlegende Vorsichtsmaßnahmen beachtet werden, um Brände, Spannungsüberschläge, Verbrennungen und andere Verletzungen und Beschädigungen zu verhindern. Lesen Sie diese Betriebs- und Sicherheitsanweisungen sorgfältig durch. Sollten Sie Informationen über Inspektion, Reparatur und Einstellungen benötigen, rufen Sie bitte unsere Kundendienstnummer an. Versuchen Sie nicht, das Gerät selbst zu reparieren.

## Lesen Sie alle Anweisungen

- Heiße Flächen nicht berühren, fassen Sie Handgriffe oder Henkel an.
- Zum Schutz vor Bränden, Stromschlag und Verletzungen Kabel, Stecker oder das Gerät nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten tauchen.
- Jedes Gerät, das von Kindern benutzt wird oder in deren Nähe steht, muss sorgsam überwacht werden.
- Bei Nichtbenutzung und vor der Reinigung den Stecker ziehen. Lassen Sie das Gerät abkühlen, bevor Sie Bestandteile abnehmen oder draufstellen und bevor Sie das Gerät reinigen.
- Gerät nicht in Betrieb nehmen, wenn Kabel oder Stecker defekt sind, Funktionsstörungen oder anderweitige Beschädigungen auftreten.
- Das Gerät dann zur Prüfung, Reparatur oder Einstellung zum nächstgelegenen zugelassenen Reparaturdienst bringen.
- Der Einsatz von Zubehör wird vom Gerätehersteller nicht empfohlen, da er Brände, Stromschläge oder Verletzungen verursachen kann.
- Nicht im Freien oder in feuchten Räumen verwenden.
- Kabel nicht über Tischkanten oder Ecken hängen lassen.
- Das Gerät nicht in die Nähe von heißen Elektro- oder Gasöfen oder in einen erhitzten Backofen stellen.
- Schalten Sie das Gerät ab, indem Sie erst die Steuerung ausschalten und dann den Stecker aus der Steckdose ziehen.

- Verwenden Sie das Gerät nur bestimmungsgemäß.

### **Weitere Sicherheitshinweise**

- Stellen Sie das Gerät auf eine ebene Fläche.
- Versuchen Sie nicht, das Gerät ohne Wasser im Behälter in Betrieb zu setzen. Füllen Sie nur frisches, gefiltertes, kaltes Wasser in den Behälter. Kein heißes Wasser einfüllen.
- Nehmen Sie den Deckel vor dem Brühen von der Kanne.
- Es besteht Verbrennungsgefahr, wenn der Deckel während des Brühvorgangs abgenommen wird.
- Die Edelstahlkanne oder den Filterkorb nie während des Brühvorgangs abnehmen.
- Wenn der Griff lose oder beschädigt ist, die Kanne nicht mehr verwenden.
- Die Kanne nicht mit Scheuermittel, Stahltopfkratzern oder anderen aggressiven Mitteln reinigen.
- Die Bodenabdeckung des Geräts nicht abnehmen. Darunter befinden sich keine vom Anwender zu wartenden Teile.
- Die Kanne ist für den Einsatz mit diesem Gerät konzipiert. Sie darf

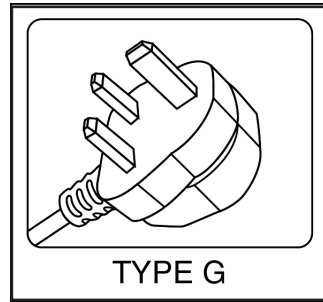
keinesfalls auf einem Küchenherd eingesetzt werden.

- Achten Sie darauf, dass die in ihrem Haushalt anliegende elektrische Spannung mit der am Gehäuseboden angegebenen Spannung übereinstimmt.
- Wenn die Kanne einen heftigen Schlag erhält, kann sie beschädigt werden. Prüfen Sie sie danach auf Risse, besonders wenn Anzeichen von Undichtigkeit erkennbar sind.
- Legen Sie die Kanne in vollem Zustand niemals auf die Seite, auch wenn der Deckel fest geschlossen ist.
- Kinder müssen beaufsichtigt werden um zu verhindern, dass sie mit dem Gerät spielen.

### **Weitere Anforderungen**

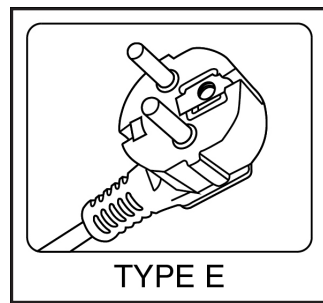
- Dieses Gerät darf von Kindern ab 8 Jahren unter Aufsicht bedient werden, wenn sie in den sicheren Betrieb des Geräts eingewiesen wurden und ihnen die möglichen Gefahren bekannt sind.
- Die Reinigung und Wartung durch den Anwender darf von Kindern ab 8 Jahren unter Aufsicht durchgeführt werden. Das Gerät und das Kabel sind für Kinder unter 8 Jahren unzugänglich aufzubewahren.

- Dieses Gerät darf von Menschen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen bzw. geistigen Fähigkeiten, mangelnder Erfahrung bzw. fehlendem Wissen unter Aufsicht bedient werden, wenn sie in den sicheren Betrieb des Geräts eingewiesen wurden und ihnen die möglichen Gefahren bekannt sind. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.



Model BV1500TS-CEB  
Netzkabelstecker Typ G

- • Ein beschädigtes Netzkabel muss vom Hersteller, seinem Kundendienstvertreter oder ähnlich qualifizierten Technikern ersetzt werden, um Gefahren vorzubeugen.
- • Dieses Gerät ist zum privaten Gebrauch und zur Verwendung in ähnlichen Bereichen bestimmt wie in Mitarbeiter-Kaffeeküchen von Büros, Geschäften und anderen Arbeitsumfeldern, auf Bauernhöfen, in Motel- bzw. Hotelzimmern oder in anderen ähnlichen Umfeldern wie Pensionen, Bed & Breakfast usw.



Model BV1500TS-CEV  
Netzkabelstecker Typ E

### Netzkabel

1. Damit die Gefahr, sich im Netzkabel zu verstricken oder über ein längeres Kabel zu stolpern, so gering wie möglich bleibt, wurde ein kurzes Netzkabel montiert.
2. Mit der nötigen Vorsicht beim Gebrauch können auch längere abnehmbare Netzkabel oder Verlängerungskabel verwendet werden.

3. Bei Verwendung eines langen abnehmbaren Netzkabels oder einer Verlängerungsschnur:

a. müssen die angegebenen elektrischen Nennwerte des abnehmbaren Netzkabels oder Verlängerungskabels mindestens denen des Geräts entsprechen.

b. muss das Verlängerungskabel ein geerdetes dreiadriges Kabel sein, wenn das Gerät geerdet ist; und

c. muss das längere Kabel so verlegt werden, dass es nicht über die Küchenarbeitsplatte oder Tischplatte reicht, wo Kinder es herunterziehen oder darüber stolpern könnten.

## BESCHRÄNKTE GARANTIE

Die Garantie ist beschränkt auf 2 Jahre ab Kaufdatum.

1. Diese Garantie erstreckt sich nur auf den Erstkäufer oder Empfänger des Geschenks. Bewahren Sie die Originalrechnung auf, denn diese wird bei etwaigen Garantieansprüchen als Kaufbeleg benötigt.

2. Fehler, die durch unsachgemäßen Anschluss,

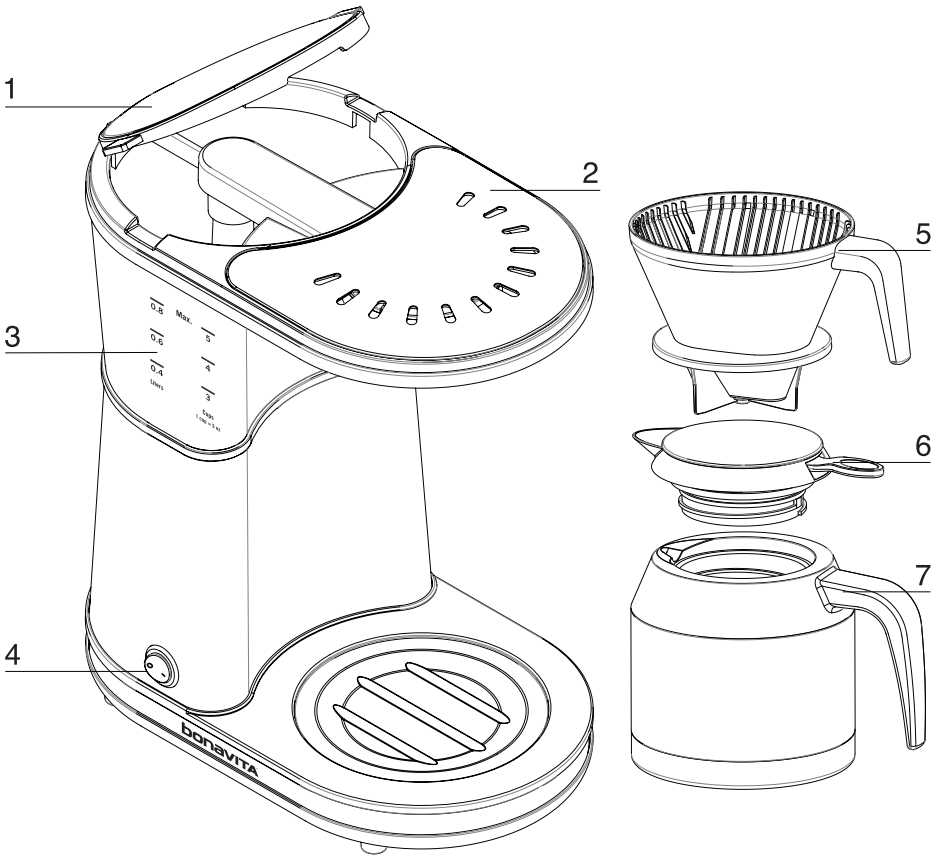
unsachgemäße Handhabung oder Reparaturversuche durch Unbefugte auftreten, sind nicht von der Garantie gedeckt. Dasselbe gilt bei Verwendung von Reinigungs- und Entkalkungsmitteln, die den Anforderungen nicht entsprechen.

3. Dieses Gerät wurde nur für den privaten Gebrauch entwickelt und gebaut. Für andere Zwecke ist es nicht geeignet.
4. Schäden, die nicht vom Hersteller verantwortet werden, sind nicht von der Garantie gedeckt. Das gilt insbesondere für Schäden durch unsachgemäßen Gebrauch (z.B. Betrieb bei ungenügender elektrischer Strom- oder falscher Spannungsversorgung).
5. Diese Garantie erlischt, sollten Reparaturen durch Dritte ausgeführt werden, die nicht vom Hersteller dazu ermächtigt wurden, und/oder andere Ersatzteile als die originalen eingebaut werden.
6. Bei Garantieansprüchen wählen Sie bitte 001-206-388-1777 oder schreiben Sie eine E-Mail an [customersupport@bonavitaworld.com](mailto:customersupport@bonavitaworld.com).

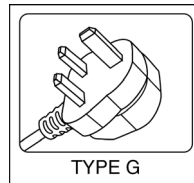
# EINE BESSERE TASSE KAFFEE KOCHEN

- Diese Bonavita-Kaffeemaschine ist so ausgelegt, dass sie das Brühwasser auf eine Temperatur zwischen 91°C und 96 °C erhitzt. Die Heizelemente in Bonavita-Kaffeemaschinen sind so konstruiert, dass sie das Wasser für die richtige Brühzeit auf die richtige Temperatur erhitzen.
- Die beste Extraktionsausbeute erhalten Sie, wenn Sie Ihren Kaffee in Mengen von jeweils 4 bis 5 Tassen mit frischem, kaltem, gefiltertem Wasser aufbrühen.
- Die Brühzeit beträgt etwa 5 Minuten für 5 Tassen Kaffee. In dieser Zeit sind Wasserdurchlauf und Sättigungszeit optimal.
- Die Qualität des Kaffeepulvers hat großen Einfluss auf den Geschmack des gebrühten Kaffees. Es ist also wichtig, frisch geröstete Bohnen zu verwenden und diese direkt vor dem Aufbrühen zu mahlen. Wir empfehlen, Kaffee innerhalb weniger Wochen nach dem Rösten zu verbrauchen. Durch luftdichte Lagerung können Sie Ihren Kaffee länger frisch halten.
- Das Kaffeemahlen ist wichtig für den Geschmack, der sich im Laufe der Zeit verflüchtigt. Sobald der Kaffee gemahlen ist, beginnt die Luft, die ätherischen Öle und anderen flüchtigen Geschmackskomponenten anzugreifen. Es dauert nur wenige Stunden, bis sich das Aroma des gemahlene Kaffees größtenteils verflüchtigt hat. Manchmal ist das Vormahlen nicht zu vermeiden, doch wenn möglich, sollte es bis kurz vor dem Aufbrühen verschoben werden.
- Um gleichbleibend guten Kaffee zu bekommen, empfiehlt Bonavita, den Kaffee nach Gewicht abzumessen und 10 g Kaffee auf eine Tasse zu nehmen.
- Kaffee nach Volumen abzumessen, ist weniger exakt. So können beispielsweise zwei Teelöffel frisch gemahlene Kaffees zwischen 6 g (stark gerösteter Kaffee) und 11 g (leicht gerösteter Kaffee) wiegen. Daher empfiehlt Bonavita, mit zwei gestrichenen Teelöffeln frisch gemahlene Kaffees ihrer bevorzugten Röstung zu beginnen und die Menge Ihrem Geschmack anzupassen.
- Halten Sie den Filterkorb, den Wassertank und die Kanne sauber.
- Wir empfehlen, die Kanne vor dem Aufbrühen kurz mit heißem Wasser auszuspülen, damit sie länger warm hält.

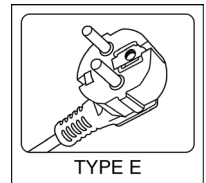
# AUFBAU DER KAFFEEMASCHINE



1. Deckel des Wasserbehälters
2. Brausedeckel
3. Wasserstandsanzeige
4. Ein-Aus-Schalter
5. Filterkorb
6. Kannendeckel
7. Edelstahl-Thermoskanne



Model  
BV1500TS-CEB  
Netzkabelstecker



Model  
BV1500TS-CEV  
Netzkabelstecker

## Technische Daten

Nennspannung: AC 220-240 V, 50/60 Hz  
Nennleistung: 1100 W

# UBER IHRE BONAVITA KAFFEE- MASCHINE

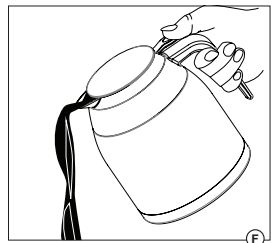
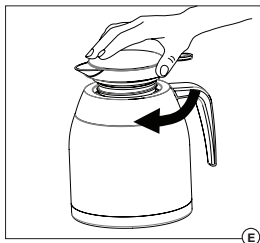
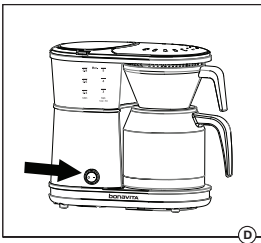
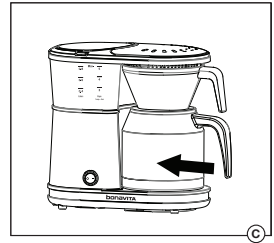
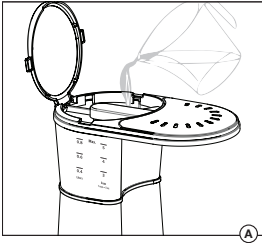
Die Heizelemente in Bonavita-Kaffeemaschinen sind so konstruiert, dass sie das Wasser in der richtigen Brühzeit auf die richtige Temperatur erhitzen. Die beste Extraktionsausbeute erhalten Sie, wenn Sie Ihren Kaffee in Mengen von jeweils 4 bis 5 Tassen und, wenn möglich, immer mit frischem, kaltem, gefiltertem Wasser aufbrühen. Die Brühzeit beträgt etwa 5 Minuten für 5 Tassen Kaffee. In dieser Zeit sind Wasserdurchlauf und Sättigungszeit optimal.

## **Vor Inbetriebnahme**

1. Entfernen Sie das Verpackungsmaterial, die Aufkleber und Etiketten von der Kaffeemaschine.
2. Spülen Sie den Filterkorb und die Edelstahl-Thermoskanne mit einem milden Spülmittel.
3. Lesen Sie das Kapitel „Kaffee brühen“.
4. Reinigen Sie die Kaffeemaschine, indem Sie den Wasserbehälter mit frischem, gefiltertem, kaltem Wasser bis zur Linie MAX füllen.
5. Stellen Sie die Kaffeemaschine an und lassen Sie das Wasser einen Brühzyklus durchlaufen.
6. Lassen Sie die Maschine fünf Minuten abkühlen und wiederholen Sie den Vorgang noch mindestens zweimal, bevor Sie damit Kaffee machen.



# ABBILDUNGEN ZUM BRÜHVORGANG



## Kaffee brühen

1. Stellen Sie die Kaffeemaschine auf eine feste flache Oberfläche.
2. Nehmen Sie die Kanne und den Filterkorb ab.
3. Öffnen Sie den Deckel des Wasserbehälters und füllen Sie frisches, gefiltertes, kaltes. Wasser in der benötigten Menge für die gewünschte Anzahl an Tassen. Füllen Sie mehr Wasser ein als bis zur Linie MAX. (Abb. A)
4. Legen Sie einen V-förmigen Filter in den Filterkorb. Wir empfehlen Melitta-Filter der Größe 4.
5. Geben Sie pro Tasse 10 g gemahlen Kaffee in den Filter (Abb. B).
6. Wenn Sie das Kaffeepulver nach Volumen abmessen, beginnen Sie mit zwei gestrichenen Teelöffeln und verändern diese Menge je nach Ihrem Geschmack. Diese Menge wird je nach der von Ihnen bevorzugten Röstung schwanken. So können beispielsweise zwei Teelöffel gemahlene Kaffee zwischen 6 g (stark gerösteter Kaffee) und 11 g (nur leicht gerösteter Kaffee) wiegen.
7. Setzen Sie den Filterkorb auf die Kanne (ohne Deckel) und schieben Sie beide zusammen in die Kaffeemaschine (Abb. C).
8. Schalten Sie die Kaffeemaschine ein. Der Ein-Aus-Schalter leuchtet während des Brühvorgangs (Abb. D). Sobald der Brühzyklus beendet ist, schaltet sich die Kaffeemaschine automatisch ab. Sie kann aber auch jederzeit per Hand am Ein-Aus-Schalter

- abgeschaltet werden.
9. Nach Ende des Brühvorgangs nehmen Sie die Kanne mit dem Kaffee und den Filterkorb aus der Kaffeemaschine.
  10. Damit der Kaffee so lange wie möglich heiß bleibt, schließen Sie die Kanne sofort nach Ende des Brühvorgangs mit dem Deckel. (Abb. E)
  11. Entsorgen Sie den gebrauchten Filter, indem sie ihn aus dem Filterkorb kippen, spülen Sie den Filterkorb aus und setzen Sie ihn zum Trocknen beiseite.
  12. Zum Ausgießen des Kaffees drücken Sie auf den Hebel am Kannendeckel. Der Deckel muss fest geschlossen sein, damit der Kaffee einhändig ausgedient werden kann (Abb. F).
2. Ein Blinklicht zeigt an, dass Sie die Betriebsart Vorbrühen gewählt haben.
  3. Gehen Sie nach den obigen Anweisungen vor und drücken Sie zum Start des Brühvorgangs auf den Ein-Aus-Schalter.
  4. Beim Vorbrühen blinkt der Ein-Aus-Schalter während des gesamten Brühzyklus'.
  5. Die Kaffeemaschine bleibt im Vorbrühbetrieb, bis diese Betriebsart ausgeschaltet oder die Stromversorgung zur Kaffeemaschine getrennt wird.
  6. Sie können die Betriebsart Vorbrühen ausschalten, indem Sie den Ein-Aus-Schalter so lange drücken, bis die Lampe blinkt (5 s).

### **Optionale Betriebsart Vorbrühen - nur für frisch gerösteten Kaffee**

1. Drücken Sie den Ein-Aus-Schalter und halten Sie ihn fünf Sekunden

# REINIGUNG UND WARTUNG

Bei guter Pflege wird diese Kaffeemaschine viele Jahre funktionieren. Neben Reinigung und bei Bedarf Entkalkung ist keine weitere Wartung vom Anwender erforderlich.

Diese Kaffeemaschine enthält keine inneren Bauteile, die vom Anwender gewartet werden müssen. Alle Instandhaltung und Reparaturen überlassen Sie bitte dem Fachpersonal.

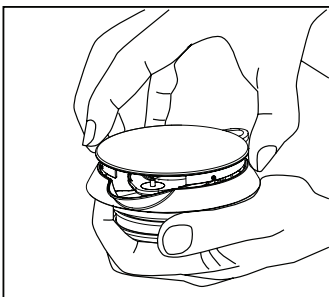
**ACHTUNG:** Trennen Sie die Kaffeemaschine vor der Reinigung immer vom Netz.

Der Filterkorb kann im oberen Korb der Geschirrspülmaschine gespült werden.

## Kannendeckel reinigen

Der Kannendeckel muss zum Reinigen abgenommen werden und ist im oberen Korb spülmaschinenfest.

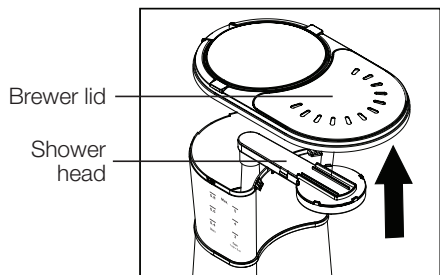
1. Drehen Sie das Oberteil des Deckels gegen den Uhrzeigersinn und nehmen Sie ihn ab.



2. Reinigen Sie die innenliegenden Teile des Deckels.
3. Richten Sie die Aussparungen des Deckeloberteils an der Tülle und dem Deckelhebel aus und drücken Sie das Oberteil an.
4. Drehen Sie das Deckeloberteil im Uhrzeigersinn und arretieren Sie ihn.

## Deckel der Brüheinheit und Brausekopf reinigen

Deckel der Brüheinheit und Brausekopf sind abnehmbar und im oberen Korb spülmaschinenfest.



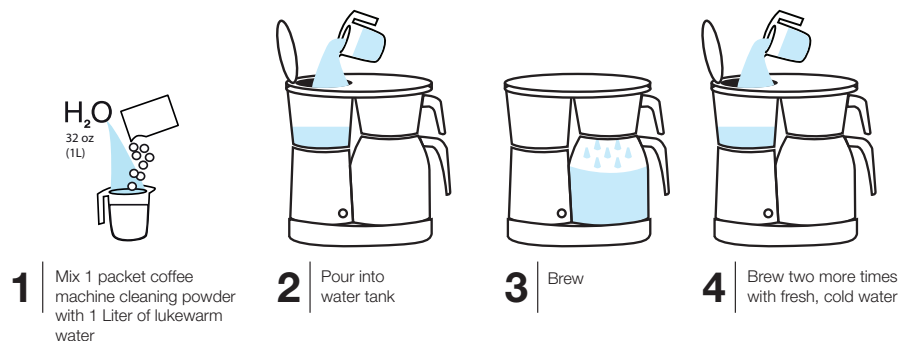
1. Zum Abnehmen ziehen Sie die Vorderkante des Deckels der Brüheinheit nach oben.
2. Nehmen Sie den Brausekopf ab.
3. Reinigen Sie ihn.
4. Montieren Sie den Brausekopf vor dem Deckel der Brüheinheit, um ihn besser ausrichten zu können.
5. Montieren Sie den Deckel der Brüheinheit.

## Kaffeemaschine reinigen

Reinigen Sie das Gehäuse mit einem weichen, feuchten Tuch und einem milden Spülmittel.

Wir empfehlen, den Wasserbehälter mit einem sauberen Messbecher oder einer sauberen Kanne zu befüllen. Befolgen Sie diese Empfehlung und Sie werden ihre Kaffeemaschine nur in Abständen entkalken müssen.

Wenn Sie die Kaffeekanne zum Befüllen des Wasserbehälter nehmen, können Kaffeereste in den Behälter gelangen, wodurch sich Kaffeeöl ablagern kann. Wenn Sie den Behälter mit der Kanne befüllen, empfehlen wir, diese einmal monatlich mit einem Reinigungspulver für Kaffeemaschinen der Firma Full Circle zu reinigen.



## Edelstahl-Thermoskanne reinigen

Bei sachgerechter Behandlung hält die Kanne viele Jahre. Wenn Kaffeereste zu lange in der Kanne stehen, entfärbt sich die Innenverkleidung aus Edelstahl. Zum Reinigen empfehlen wir das Reinigungspulver für Kaffeemaschinen der Firma Full Circle. Nicht mit Scheuerschwamm oder harter Bürste reinigen, diese beschädigen die Innenverkleidung.



## Entkalken

In Gebieten mit hartem Wasser können sich Kalkablagerungen in Ihrer Kaffeemaschine bilden. Diese Kalkablagerungen führen zu einer längeren Zubereitungszeit und können Ihre Bonavita-Kaffeemaschine beschädigen.

Wir empfehlen Ihnen, Ihre Kaffeemaschine jeweils nach 100 Brühzyklen oder mindestens alle drei Monate zu entkalken. Wenn die Kaffeemaschine allerdings ungewöhnliche Geräusche macht, länger für einen Brühzyklus braucht oder die empfohlene

Wassertemperatur zwischen 91°C und 96°C nicht erreicht, könnte es sein, dass Sie sie öfter entkalken müssen.

Wir empfehlen das Entkalkungspulver der Firma Full Circle, das zum Abspalten mineralischer Ablagerungen in Ihrer Maschine entwickelt wurde, damit guter Kaffee entsteht und die Funktionsbereitschaft erhalten bleibt. Verwenden Sie keinen Essig, denn er entkalkt Ihre Maschine nicht wirksam und hinterlässt einen Geruch, der den Geschmack Ihres Kaffees beeinträchtigen kann.



**1** | Mix 1 packet descaler with 1 Liter of lukewarm water



**2** | Pour into water tank



**3** | Brew



**4** | Brew two more times with fresh, cold water

## Richtige Entsorgung dieses Geräts



Dieses Kennzeichen besagt, dass dieses Gerät in der gesamten EU nicht im Haushaltsmüll entsorgt werden darf. Zur Vermeidung von möglichen Umwelt- oder Gesundheitsschäden durch unkontrollierte Müllentsorgung, führen Sie es bitte dem Recycling zu, damit die Materialien nachhaltig wiederverwertet werden können. Zur Entsorgung Ihres gebrauchten Geräts achten Sie bitte auf die Rücknahme- und Sammelstellen oder setzen Sie sich mit dem Geschäft in Verbindung, in dem Sie das Produkt gekauft haben. Dort kann das Gerät zur umweltfreundlichen stofflichen Verwertung angenommen werden.